

T.C.
BAŞBAKANLIK
Kanunlar ve Kararlar Genel Müdürlüğü

Sayı : 31853594-101-1049-4504

13 / 11 / 2014

Konu : Kanun Tasarısı

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışişleri Bakanlığı'na hazırlanan ve Başkanlığınıza arzı Bakanlar Kurulu'na 27/10/2014 tarihinde kararlaştırılan "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Birleşmiş Milletler Kalkınma Programı Arasında Üçüncü Taraf Maliyet Paylaşımı Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı" ile gerekçesi ilişikte gönderilmiştir.

Gereğini arz ederim.

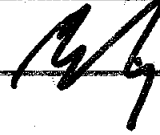


Ahmet DAVUTOĞLU
Başbakan

EKİ :

1- Kanun Tasarısı

2- Gerekçe

TBMM BAŞKANLIĞI					
Tali Komisyon	Plan ve Bütçe				
Esas Komisyon	Dışişleri				
Tarih:	27 Kasım 2014			E. No: 1/998	
Ysm.Uzm.	Bşk.Yrd.	Başkan	Gn.Sek.Yrd.	Gn.Sek.	
					
TBMM BAŞKANI					

TBMM KANUNLAR VE KARARLAR BÖLÜMÜ
13 Kasım 2014
Numara:

T B M M KÜTÜPHANE VE ARŞİV HİZM. BAŞKANLIĞI
13 Kasım 2014
NO: 351736

GEREKÇE

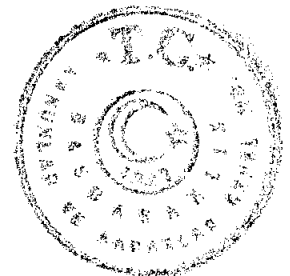
Birleşmiş Milletler (BM) ve ihtisas kuruluşları ile ilişkilerimiz son yıllarda büyük bir ivme kazanmıştır. BM'in en önemli ihtisas kuruluşları arasında yer alan Birleşmiş Milletler Kalkınma Programı (BMKP) ile işbirliğimiz bu kapsamda özel yer tutmaktadır.

Kalkınma alanında ekonomik ve sosyal çalışmalar yapan, ülkelerin kendi bünyelerine uygun kalkınma modelleri oluşturmalarına katkıda bulunan BMKP ülkemizde, yoksulluğun azaltılması, demokratik yönetim ile çevre ve sürdürülebilir kalkınma alanları olmak üzere üç ana başlıkta çok sayıda proje gerçekleştirmiştir.

Diğer yandan, Türkiye'nin en az gelişmiş ve gelişmekte olan ülkelere yaptığı ve küresel ekonomik kriz dönemlerinde dahi artmaya devam eden resmi kalkınma yardımları çok boyutlu dış politikamızın ayrılmaz bir parçası olmuş, bu suretle ülkemiz yükselen bir ekonomi ve donör olarak uluslararası planda BMKP için kalkınma işbirliği ortağı haline gelmiştir. Nitekim 2011'de BMKP ile imzaladığımız "Ortaklık Çerçeve Anlaşması" bu kuruluşla ilişkilerimizi derinleştirmiş ve ülkemizin küresel kalkınma ortağı konumunu tescil etmiştir.

BMKP Avrupa ve Bağımsız Devletler Topluluğu (BDT) Bölgesel Merkezinin İstanbul'a taşınması kararı bu ortaklığımızın yeni bir aşamasını oluşturmuştur. Buna ilişkin Anlaşma Türkiye ile BMKP arasında 27 Eylül 2013 tarihinde imzalanmış ve onay süreçlerinin tamamlanmasının ardından yürürlüğe girmiştir. Bölgesel Merkez için İstanbul'da ofis tahsis edilmesi taahhüdümüz çerçevesinde bir bina belirlenmiş olup, önümüzdeki aylarda Merkez bu ofise taşınacak ve geniş bir coğrafyaya yönelik faaliyetlerini İstanbul'dan yürütecektir.

BMKP Bölgesel Merkezinin Avrupa ve BDT coğrafyasında gerçekleştireceği bölgesel program için Türkiye beş yıl süreyle yılda üç milyon dolar katkı sağlamayı taahhüt etmiştir. Bu taahhüdümüzün yasal temelini oluşturmak üzere "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Birleşmiş Milletler Kalkınma Programı (BMKP) Arasında Üçüncü Taraf Maliyet Paylaşımı Anlaşması" 20 Haziran 2014 tarihinde İstanbul'da imzalanmıştır.



T/ 772

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ İLE BİRLEŞMİŞ MİLLETLER KALKINMA
PROGRAMI ARASINDA ÜÇÜNCÜ TARAF MALİYET PAYLAŞIMI ANLAŞMASININ
ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR
KANUN TASARISI**

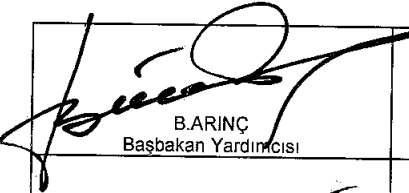
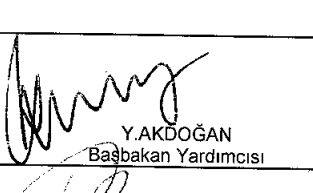
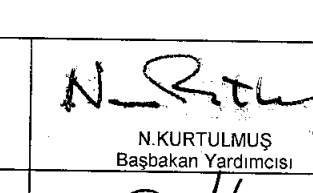
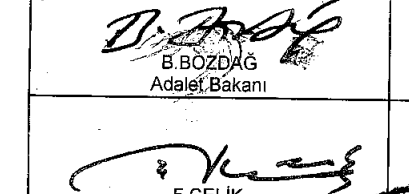
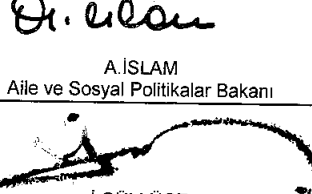
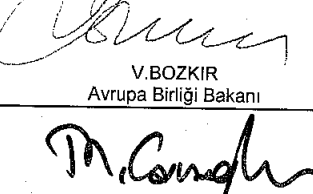
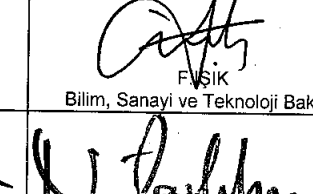
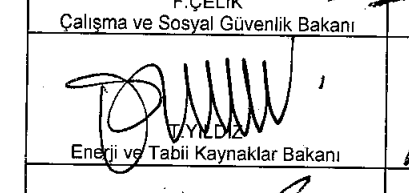
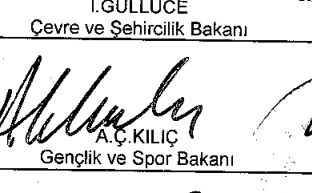
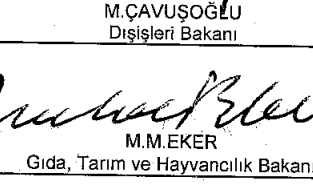
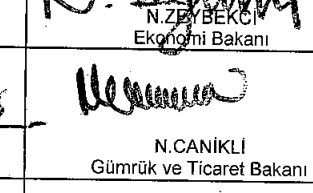
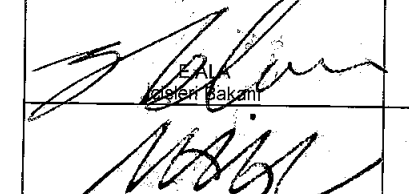
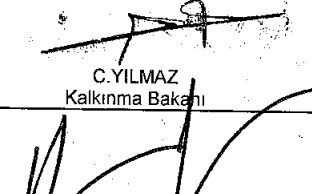
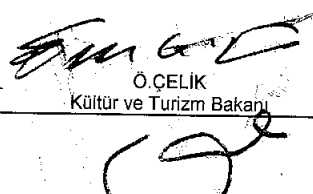
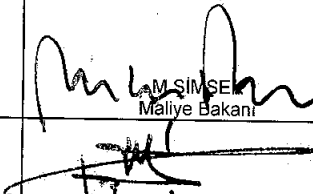
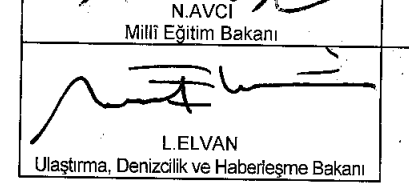
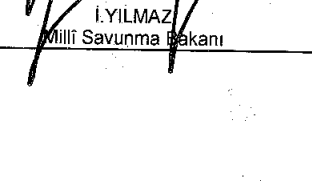
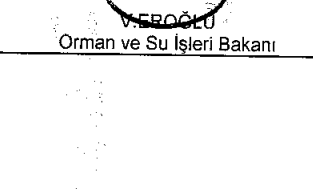
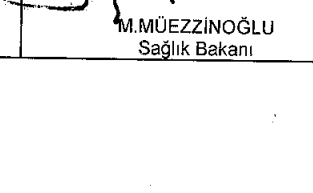
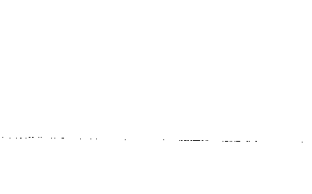
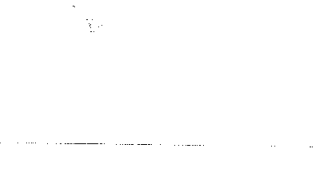
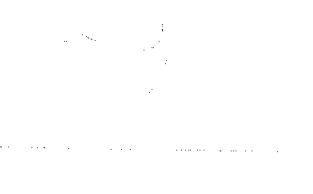
MADDE 1- (1) 20 Haziran 2014 tarihinde İstanbul'da imzalanan "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Birleşmiş Milletler Kalkınma Programı (BMKP) Arasında Üçüncü Taraf Maliyet Paylaşımı Anlaşması"nın onaylanması uygun bulunmuştur.

MADDE 2- (1) Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3 - (1) Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

Eki

AHMET DAVUTOĞLU
BAŞBAKAN

 B. ARINÇ Başbakan Yardımcısı	 A. BABACAN Başbakan Yardımcısı	 Y. AKDOĞAN Başbakan Yardımcısı	 N. KURTULMUŞ Başbakan Yardımcısı
 B. BOZDAĞ Adalet Bakanı	 A. İSLAM Aile ve Sosyal Politikalar Bakanı	 V. BOZKIR Avrupa Birliği Bakanı	 F. SIK Bilim, Sanayi ve Teknoloji Bakanı
 F. ÇELİK Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı	 İ. GÖLLÜCE Çevre ve Şehircilik Bakanı	 M. ÇAVUŞOĞLU Dışişleri Bakanı	 N. ZEYBEKÇİ Ekonomi Bakanı
 Y. YILDIZ Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı	 A. Ç. KILIÇ Gençlik ve Spor Bakanı	 M. M. EKER Gıda, Tarım ve Hayvancılık Bakanı	 N. CANIKLI Gümrük ve Ticaret Bakanı
 E. ÇELEBİ İçişleri Bakanı	 C. YILMAZ Kalkınma Bakanı	 Ö. ÇELİK Kültür ve Turizm Bakanı	 M. SİMSEK Maliye Bakanı
 N. AVCI Millî Eğitim Bakanı	 İ. YILMAZ Millî Savunma Bakanı	 V. EROĞLU Orman ve Su İşleri Bakanı	 M. MÜEZZİNOĞLU Sağlık Bakanı
 L. ELVAN Ulaştırma, Denizcilik ve Haberleşme Bakanı			

Dosya No:
101-1069

1421

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE
BİRLEŞMİŞ MİLLETLER KALKINMA PROGRAMI (BMKP)
ARASINDA
ÜÇÜNCÜ TARAF MALİYET PAYLAŞIMI ANLAŞMASI

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti (bundan böyle "Bağışçı" olarak anılacaktır), BMKP İcra Kurulu tarafından onaylanan Bölgesel Programı Belge/Belgeleri ve bölgesel proje belgelerinde tanımlandığı üzere, BMKP Avrupa ve BDT Bölgesel Programının uygulanması için (bundan böyle "Program" olarak anılacaktır) maliyet paylaşımı temelinde BMKP'ye mali katkıda (bundan böyle "Katkı" olarak anılacaktır) bulunmaya MUTABIK KALDIĞINDAN,

BMKP, bölgesel projelerin uygulanması amacıyla Katkıyı kabul etmeye ve yönetmeye HAZIR OLDUĞUNDAN,

BMKP, projelerin uygulanması için bir Uygulayıcı Ortak/Ortaklar (bundan böyle "Uygulayıcı Ortak" olarak anılacaktır) TAYİN EDECEĞİNDEN,

BMKP ve Bağışçı, aşağıdaki hususlarda anlaşmaya varmışlardır:

Madde I. Katkı

1. (a) Bağışçı, aşağıda belirtilen ödeme programına uygun olarak, BMKP'ye 15.000.000 ABD doları (on beş milyon ABD doları) katkıda bulunur. Katkı, aşağıdaki banka hesabına yatırılır:

ABD doları katkı hesabı

Bank of America, DC 1-701-07-08, 730 15th St. N.W. 7th floor, Washington DC, USA

Hesap No.: 375 217 4553

ACH (Otomatik Takas Sistemi) Yönlendirme Numarası: 111000012 [yalnız ACH ödeme tipini kullanan ABD merkezli bankalar tarafından kullanılır]

Banka Yönlendirme Numarası: 026009593

SWIFT: BOFAUS3N

Hesap sahibi: BMKP Avrupa ve BDT Bölgesel Hizmet Merkezi

Ödeme programı

Meblağ

Maliyet paylaşımı anlaşması yürürlüğe girdikten sonra 2 ay içinde 3.000.000 ABD doları

31 Mayıs 2015 tarihine kadar

3.000.000 ABD doları

31 Mayıs 2016 tarihine kadar

3.000.000 ABD doları

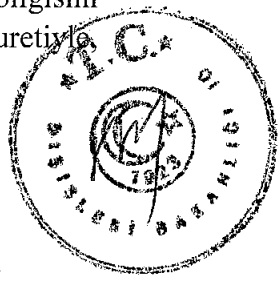
31 Mayıs 2017 tarihine kadar

3.000.000 ABD doları

31 Mayıs 2018 tarihine kadar

3.000.000 ABD doları

(b) Katkı ödendiğinde, Bağışçı, Bağışçının ismi, Avrupa ve Bağımsız Devletler Topluluğu Bölge Bürosu ve (varsa) Bağışçı referansı bilgisini de ekleyip havale bilgisini contributions@undp.org ve andrev.pogrebnyak@undp.org adreslerine göndermek suretiyle,



BMKP'yi e-posta yoluyla bilgilendirecektir. Söz konusu bilgiler, meblağ BMKP'ye aktarılırken, banka havalesi bildirimine de dâhil edilmelidir.

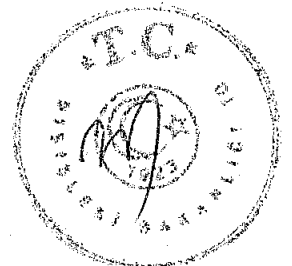
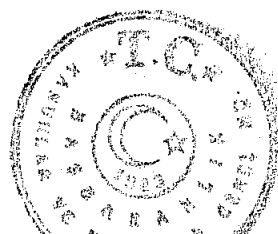
2. Yukarıdaki ödeme planı, Bağışçının bütçe çevrimini ve ödemelerin planlanan faaliyetlerin uygulanmasından önce yapılması koşulunu göz önünde bulundurur.
3. BMKP, ödemeyi BMKP'nin kural, düzenleme, siyasa ve usullerine uygun olarak kabul eder ve yönetir.
4. Katkı, münhasıran Programın uygulanması için kullanılır.
5. Tüm mali hesaplar ve bilançolar, ABD doları cinsinden ifade edilir.

Madde II. Katkının Kullanımı

1. Bu Anlaşma ve Program ve Proje belgesi/belgeleri uyarınca, BMKP'nin ve Uygulama Ortağının/Ortaklarının taşıdığı sorumlulukların uygulamaya konulması, BMKP'nin yukarıda 1. maddenin 1. fıkrasında belirtilen ödeme planına göre, Katkıyı almasına bağlıdır. BMKP, Katkının tamamını veya ilk kısmını (hangisi geçerliyse) almadan faaliyetlerin uygulanmasına başlamaz.
2. Yukarıda 1. maddenin 1. fıkrasında belirtilen ödemeler, ödeme planına uygun olarak alınmadığı takdirde, Programa ve bu Anlaşma kapsamındaki bölgesel projelere sağlanacak yardım, BMKP tarafından azaltılabilir, askıya alınabilir veya sona erdirilebilir.
3. Katkı üzerinden elde edilebilecek herhangi bir faiz geliri, BMKP hesabına geçirilir, BMKP tarafından alıkonulur ve yerleşik BMKP usullerine uygun olarak kullanılır.

Madde III. İdare ve Raporlama

1. Program ve proje yönetimi ve harcamalar; BMKP'nin kural, düzenleme, siyasa ve usullerine, ayrıca, uygulanabildiği ölçüde, Uygulayıcı Ortağın kural, düzenleme, siyasa ve usullerine tabidir.
2. BMKP, aşağıdaki raporları BMKP muhasebe ve raporlama usullerine uygun olarak Bağışçıya verir:
 - (a) Bölgesel Merkezden, bu Anlaşmanın süresince Programın seyri ile ilgili yıllık durum raporunun yanı sıra mevcut son onaylanmış bütçe.
 - (b) BMKP Yönetim Bürosu/Mali ve İdari İşler Ofisinden, takip eden yılın 30 Haziran tarihinden önce teslim edilmek üzere her yılın 31 Aralık tarihi itibarıyla tasdikli yıllık bilanço.
 - (c) Bölgesel Merkezden, bu Anlaşmanın tamamlanma veya sona erme tarihinden itibaren altı ay içinde, Programın projeleri ve etkisi ile kesinleşmemiş mali verileri özetleyen bir nihai rapor.
 - (d) BMKP Yönetim Bürosu/Mali ve İdari İşler Ofisinden, Programın tamamlanmasıyla, Projenin mali kapanışını izleyen yılın 30 Haziran tarihinden geç olmamak kaydıyla sunulacak tasdikli bir bilanço.



2. Özel koşulların gerektirmesi halinde, BMKP, masrafları Bağışçı tarafından karşılanmak kaydıyla daha sık raporlama yapabilir. Bu raporlamanın niteliği ve sıklığı bu Anlaşmaya yapılacak bir ekte ayrıntılı olarak ele alınır.

Madde IV. İdari ve destek hizmetleri

1. BMKP İcra Kurulunun Maliyetin Başka Kaynaklardan Karşılanması Politikasına yansıtılan karar, siyasa ve usulleri uyarınca, Katkı, BMKP genel merkezi ve ülke ofislerinin Genel Yönetim Desteği (GYD) hizmetlerinin sağlanmasında üstlendiği dolaylı maliyetlerle ilgili olarak maliyet karşılanmasına tabi olur. Söz konusu GYD maliyetlerinin karşılanması için Katkının %8'i (yüzde sekizi) oranında bir ücret alınır. Ayrıca, mutlak surette Proje ile bağlantılı oldukları müddetçe, Uygulayıcı Ortağın maliyetleri de dâhil olmak üzere, uygulama ile ilgili tüm doğrudan maliyetler Program/Projeler bütçesinde ilgili bir bütçe kaleminde tanımlanır ve buna göre Program/Projeler tarafından karşılanır.

2. İlgili destek hizmetlerinin geri ödemesinin tahmini maliyeti dâhil Program/Projeler için bütçede öngörülen miktarın toplamı, bu Anlaşma çerçevesinde Program/Projelerin kullanımına sunulan toplam meblağ ile Program/Projeler maliyetleri ve destek maliyetlerinin karşılanması için başka finans kaynaklarından Program/Projelere sağlanabilecek meblağı aşmaz.

Madde V. Değerlendirme

Tüm BMKP Program ve Projeleri, BMKP Değerlendirme Politikası uyarınca değerlendirilir. BMKP ve Türkiye Hükümeti, bir Projeyi değerlendirmek için diğer taraflarla istişare ederek, Değerlendirme Planında listelenen bir sonuca Katkısının değerlendirmesi de dâhil olmak üzere, amaç, kullanım, zamanlama, finansman mekanizmaları ve görev tanımı üzerinde ortaklaşa mutabık kalırlar. BMKP değerlendirme için görevlendirme yapar ve bu değerlendirme çalışması, bağımsız dış değerlendiriciler tarafından gerçekleştirilir.

Madde VI. Teçhizat

Maliyeti Katkıdan karşılanan teçhizat, malzemeler ve diğer malların mülkiyeti BMKP'ye verilir. Mülkiyetin BMKP tarafından devredilmesine ilişkin hususlar, BMKP'nin ilgili siyasa ve usulleri doğrultusunda belirlenir.

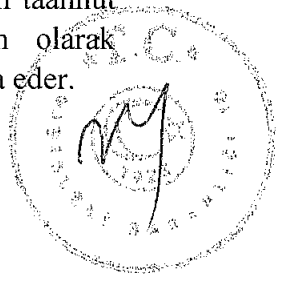
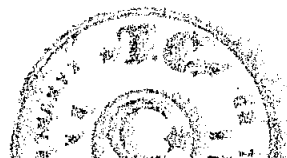
Madde VII. Denetleme

Katkı, münhasıran BMKP'nin mali düzenleme, kural, siyasa ve usullerinde öngörülen iç ve dış denetim usullerine tabi olur. BM Denetim Kurulunun yönetim organına sunduğu yıllık Denetim Raporunun Katkıya ilişkin gözlemler içermesi halinde, bu bilgiler Bölgesel Merkez tarafından Bağışçıya sunulur.

Madde VIII. Anlaşmanın Tamamlanması

1. İşbu Katkı tarafından finanse edilen tüm faaliyetler tamamlandığında BMKP, Bağışçıya bildirimde bulunur.

2. Projeler tamamlansa bile, Program/Projelerin uygulanmasında üstlenilen tüm taahhüt ve yükümlülükler yerine getirilip, Program/Proje faaliyetleri usulüne uygun olarak sonuçlandırılana kadar BMKP, Katkının kullanılmayan kısmını bünyesinde muhafaza eder.



3. Kullanılmayan meblağın bu taahhüt ve yükümlülükleri yerine getirmekte yetersiz kalması durumunda BMKP, Bağışçıya bildirimde bulunup bu taahhüt ve yükümlülüklerin ne şekilde yerine getirilebileceği hakkında Bağışçı ile istişare edecektir.

4. Projelerin, proje belgesine uygun olarak tamamlanması halinde tüm taahhüt ve yükümlülükler yerine getirildikten sonra kullanılmayan meblağ Bağışçının yazılı rızası üzerine BMKP tarafından yeniden tahsis edilir.

Madde IX. Anlaşmanın Feshi

1. Katkı çerçevesinde o tarihe kadar alınan meblağın, Programın kullanımına sunulan diğer kaynaklarla birlikte Program/Projelerin hayata geçirilmesine yönelik üstlenilen tüm taahhüt ve yükümlülükleri yerine getirmekte yeterli olması şartıyla Bağışçı ve BMKP arasındaki istişareden sonra işbu Anlaşma, Bağışçı veya BMKP tarafından feshedilebilir. İşbu Anlaşma, taraflardan herhangi birinin diğerine feshetme kararını yazılı olarak bildirmesinden 30 (otuz) gün sonra yürürlükten kalkar.

2. İşbu Anlaşmanın tamamı veya bir kısmı feshedilse bile, Program/Projelerin tamamının veya bir kısmının uygulanmasında üstlenilen tüm taahhüt ve yükümlülükler yerine getirilip, Program/Proje faaliyetleri usulüne uygun olarak sonuçlandırılana kadar BMKP, Katkının kullanılmayan kısmını bünyesinde muhafaza eder.

3. İşbu Anlaşmanın Projenin tamamlanmasından önce sonlandırılması durumunda tüm taahhüt ve yükümlülükler yerine getirildikten sonra kullanılmayan meblağ Bağışçının yazılı rızası üzerine BMKP tarafından yeniden tahsis edilir.

MADDE X. Bildirim

BMKP ve Bağışçı arasındaki tüm bildirim ve yazışmalar aşağıdaki adreslere gönderilecektir:

(a) Bağışçıya:

Adres: Türkiye Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı

(b) Ödemenin alınmasının ardından, BMKP, Bağışçının aşağıda belirtilen e-posta adresine, havale edilen meblağın BMKP tarafından alındığına dair teyit olarak bir elektronik makbuz gönderecektir.

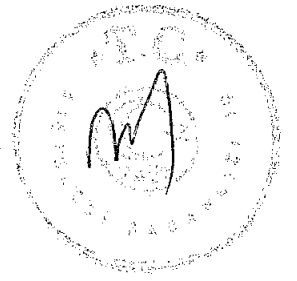
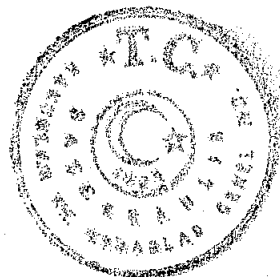
Bağışçının e-posta adresi: hdivanlioglu@mfa.gov.tr

Dikkatine: Sayın Kerem Divanlioglu

(c) BMKP'ye:

BMKP e-posta adresi: Olivier.Adam@undp.org

Dikkatine: Sayın Olivier Adam. Bölge Direktör Yardımcısı, BMKP Avrupa ve Bağımsız Devletler Topluluğu Bölgesel Merkezi



XI. Madde Anlaşmada Değişiklik

Bağışçı ve BMKP arasında mektup teatisi yoluyla İşbu Anlaşma değiştirilebilir. Bu amaçla teati edilen mektuplar, işbu Anlaşmanın ayrılmaz bir parçasını oluşturur. Değişiklikler XII. maddede belirtilen aynı hukuki süreç uyarınca yürürlüğe girer.

XII. Madde Yürürlüğe Girme

İşbu Anlaşma, Bağışçının Anlaşmanın yürürlüğe girmesi için gerekli iç hukuk sürecinin tamamlandığını belirten bir Notanın BMKP tarafından alındığı tarihte yürürlüğe girer.

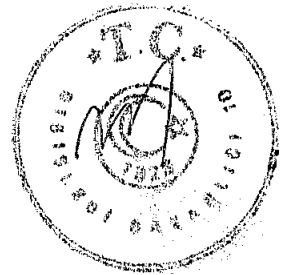
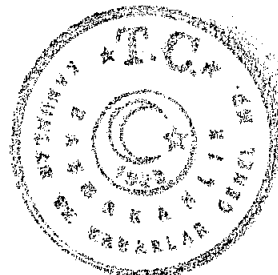
YUKARIDAKİ HUSUSLAR MUVACEHESİNDE, usulüne uygun olarak yetkilendirilen aşağıdaki imza sahipleri işbu Anlaşmayı iki nüsha halinde İngilizce dilinde 20 Haziran 2014 tarihinde İstanbul'da imzalamışlardır. Türkiye, işbu Anlaşmanın resmi Türkçe çevirisinin yapılmasını sağlayacaktır.

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti
Adına:

Birleşmiş Milletler Kalkınma Programı
Adına:

Ahmet Davutoğlu
Dışişleri Bakanı

Helen Clark
BMKP Başkanı



✓

**THIRD-PARTY COST-SHARING AGREEMENT
BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF TURKEY AND
THE UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME (UNDP)**

WHEREAS the Government of the Republic of Turkey (hereinafter referred to as the "Donor") hereby agrees to contribute funds to UNDP on a cost-sharing basis (hereinafter referred to as "the Contribution") for the implementation of UNDP Regional Program for Europe and the CIS (hereinafter referred to as "the Programme"), as described in the approved by UNDP Executive Board Regional Program Document(s) and regional project documents,

WHEREAS UNDP is prepared to receive and administer the Contribution for the implementation of the regional projects,

WHEREAS UNDP shall designate an Implementing Partner(s) for the implementation of the projects (hereinafter referred to as the "Implementing Partner"),

NOW THEREFORE, the UNDP and the Donor hereby agree as follows:

Article I. The Contribution

1. (a) The Donor shall, in accordance with the schedule of payments set out below, contribute to UNDP the amount of USD 15,000,000 (fifteen million US dollars). The Contribution shall be deposited in the bank account:

USD contributions account
Bank of America, DC1-701-07-08, 730 15th St. N.W. 7th floor, Washington DC, USA
At the Account No.: 375 217 4553
ACH Routing Number: 111000012 [to be used only by US-based banks using ACH
payment type]
Wire Routing Number: 026009593
SWIFT: BOFAUS3N
Account holder: UNDP Regional Center for Europe and the CIS

<u>Schedule of payments</u>	<u>Amount</u>
In 2 months upon cost sharing agreement enters into force	USD 3,000,000
By 31 May 2015	USD 3,000,000
By 31 May 2016	USD 3,000,000
By 31 May 2017	USD 3,000,000
By 31 May 2018	USD 3,000,000

(b) The Donor will inform UNDP when the Contribution is paid via an e-mail message with remittance information to contributions@undp.org and andrey.pogrebnyak@undp.org providing the following information: donor's name, UNDP RBEC and donor reference (if available). This information should also be included in the bank remittance advice when funds are remitted to UNDP.

2. The above schedule of payments takes into account the budgetary cycle of the Donor as well as the requirement that the payments shall be made in advance of the implementation of planned activities.
3. UNDP shall receive and administer the payment in accordance with the rules, regulations, policies and procedures of UNDP.
4. The Contribution shall be used exclusively for the implementation of the Programme.
5. All financial accounts and statements shall be expressed in United States dollars.

Article II. Utilization of the Contribution

1. The implementation of the responsibilities of UNDP and of the Implementing Partner(s) pursuant to this Agreement and the Program and projects document(s) shall be dependent on receipt by UNDP of the Contribution in accordance with the schedule of payment as set out in Article I, paragraph 1, above. UNDP shall not start the implementation of the activities prior to receiving the Contribution or the first tranche of the Contribution (whichever is applicable).
2. If the payments referred to in Article I, paragraph 1, above are not received in accordance with the payment schedule, the assistance to be provided to the Programme and regional projects under this Agreement may be reduced, suspended or terminated by UNDP.
3. Any interest income attributable to the Contribution shall be credited to UNDP Account, retained by UNDP and shall be utilized in accordance with established UNDP procedures.

Article III. Administration and reporting

1. Programme and projects management and expenditures shall be governed by the rules, regulations, policies and procedures of UNDP and, where applicable, the rules, regulations, policies and procedures of the Implementing Partner.
2. UNDP shall provide to the Donor the following reports in accordance with UNDP accounting and reporting procedures.
 - (a) From the Regional Center an annual status report of Programme progress for the duration of this Agreement, as well as the latest available approved budget.
 - (b) From UNDP Bureau of Management/Office of Finance and Administration, an annual certified financial statement as of 31 December every year to be submitted no later than 30 June of the following year.
 - (c) From the Regional Center within six months after the date of completion or termination of this Agreement, a final report summarizing Programme's projects and impact as well as provisional financial data.

- (d) From UNDP Bureau of Management/Office of Finance and Administration, on completion of the Programme, a certified financial statement to be submitted no later than 30 June of the year following the financial closing of the Project.
2. If special circumstances so warrant, UNDP may provide more frequent reporting at the expense of the Donor. The nature and frequency of this reporting shall be detailed in an annex to this Agreement.

Article IV. Administrative and support services

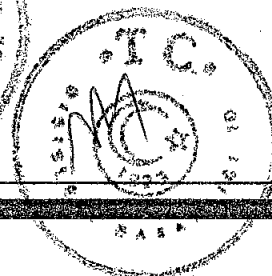
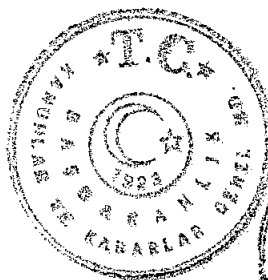
1. In accordance with the decisions, policies and procedures of UNDP's Executive Board reflected in its Policy on Cost Recovery from Other Resources, the Contribution shall be subject to cost recovery for indirect costs incurred by UNDP headquarters and country office structures in providing General Management Support (GMS) services. To cover these GMS costs, the Contribution shall be charged a fee equal to 8% (eight per cent). Furthermore, as long as they are unequivocally linked to the Project, all direct costs of implementation, including the costs of Implementing Partner, will be identified in the Programme/Projects budgets against a relevant budget line and borne by the Programme/Projects accordingly.
2. The aggregate of the amounts budgeted for the Programme/Projects, together with the estimated costs of reimbursement of related support services, shall not exceed the total resources available to the Programme/Projects under this Agreement as well as funds which may be available to the Programme/Projects for Programme/Projects costs and for support costs under other sources of financing.

Article V. Evaluation

All UNDP Programmes and Projects are evaluated in accordance with UNDP Evaluation Policy. UNDP and the Government of Turkey in consultation with other stakeholders will jointly agree on the purpose, use, timing, financing mechanisms and terms of reference for evaluating a Program including an evaluation of its Contribution to an outcome which is listed in the Evaluation Plan. UNDP shall commission the evaluation, and the evaluation exercise shall be carried out by external independent evaluators.

Article VI. Equipment

Ownership of equipment, supplies and other properties financed from the Contribution shall vest in UNDP. Matters relating to the transfer of ownership by UNDP shall be determined in accordance with the relevant policies and procedures of UNDP.



Article VII. Auditing

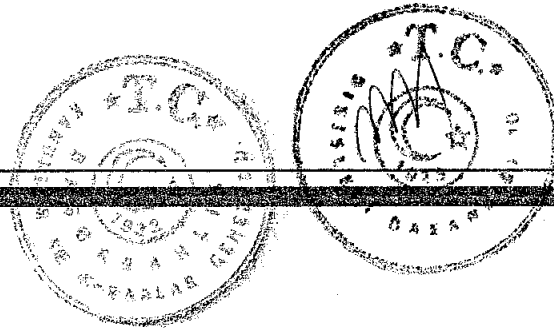
The Contribution shall be subject exclusively to the internal and external auditing procedures provided for in the financial regulations, rules, policies and procedures of UNDP. Should the annual Audit Report of the UN Board of Auditors to its governing body contain observations relevant to the Contribution, such information shall be made available to the Donor by the Regional Center.

Article VIII. Completion of the Agreement

1. UNDP shall notify the Donor when all activities financed by this Contribution have been completed.
2. Notwithstanding the completion of the projects, UNDP shall continue to hold unutilized funds from the Contribution until all commitments and liabilities incurred in implementation of the Programme/Projects have been satisfied and Programme/Projects activities brought to an orderly conclusion.
3. If the unutilized funds prove insufficient to meet such commitments and liabilities, UNDP shall notify the Donor and consult with the Donor on the manner in which such commitments and liabilities may be satisfied.
4. In cases where the Projects are completed in accordance with the project document any funds that remain unexpended after all commitments and liabilities have been satisfied shall be reallocated by UNDP upon written consent of the Donor.

Article IX. Termination of the Agreement

1. This Agreement may be terminated by UNDP or by the Donor after consultations between the Donor and UNDP and provided that the funds from the Contribution already received are, together with other funds available to the Programme, sufficient to meet all commitments and liabilities incurred in the implementation of the Programme/Projects. This Agreement shall cease to be in force 30 (thirty) days after either of the Parties have given notice in writing to the other Party of its decision to terminate this Agreement.
2. Notwithstanding termination of all or part of this Agreement, UNDP shall continue to hold unutilized funds until all commitments and liabilities incurred in the implementation of all or the part of the Programme/Projects have been satisfied and Programme/Projects activities brought to an orderly conclusion.
3. In cases where this agreement is terminated before Project completion any funds that remain unexpended after all commitments and liabilities have been satisfied shall be reallocated by UNDP upon written consent of the Donor.



Article X: Notice

Any notice or correspondence between UNDP and the Donor will be addressed as follows:

(a) To the Donor:

Address: Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Turkey

(b) Upon receipt of funds, UNDP shall send an electronic receipt to the Donor email address provided below as confirmation that the remitted funds have been received by UNDP:

Donor email address: hdivanlioglu@mfa.gov.tr

Attention: Mr. Kerem Divanlioglu

(c) To UNDP:

UNDP email address: Olivier.Adam@undp.org

Attention: Mr. Olivier Adam, Deputy Regional Director, RBEC

Article XI. Amendment of the Agreement

This Agreement may be amended through an exchange of letters between the Donor and UNDP. The letters exchanged to this effect shall become an integral part of this Agreement. Amendments shall enter into force in accordance with the same legal procedure prescribed in Article XII.

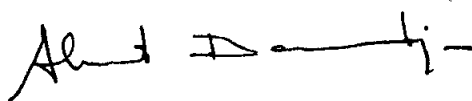
Article XII. Entry Into Force

This Agreement shall enter into force on the date of receipt by UNDP of a Note Verbale from the Donor indicating that internal legal procedure necessary for the Agreement's entry into force has been completed.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized thereto, have signed the present Agreement on 20 June 2014 in İstanbul in the English language in two copies. Turkey shall arrange for an official translation of this Agreement into Turkish.

For the Government of the Republic
of Turkey:

For the United Nations Development
Programme:



Ahmet Davutoğlu
Minister of Foreign Affairs



Helen Clark
UNDP President

